

**AIR STREAM TECHNOLOGY**

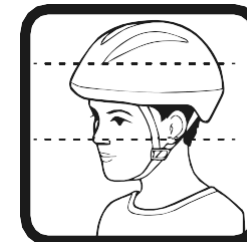
**PROTECTIVE HELMET FOR CYCLING**

*Schutzhelm zum radfahren  
Защитный шлем для занятий велоспортом*

**RU AIR STREAM TECHNOLOGY** - the technology for improved blowing the helmet through a series the incoming and outgoing air streams.

**DE AIR STREAM TECHNOLOGY** - die Technologie zum verbesserten Blasen des Helms durch eine Reihe der ein- und ausgehenden Luftströme.

**Kaz AIR STREAM TECHNOLOGY** - бірнеше кіріс және шығыс ауа ағындары арқылы жақсартылған дулыға үрлеу технологиясы.



#### DE

Die Schutzhelme für Inlineskates, Fahrräder, Skateboards sind aus Hightech-Materialien gefertigt. Sie schützen den Kopf zuverlässig vor äußeren Einflüssen. Vor dem Gebrauch des Schutzhelms lesen Sie bitte dieses Handbuch. Benutzen Sie immer einen Helm beim Skaten. Der Helm darf nicht zum Hinterkopf bewegt oder auf die Stirn gezogen werden. Der Kinnriemen und die Schnalle sollen fest sitzen und sich schließen, aber dabei auch bequem sein. Wenn die einzelnen Riemen zu lang oder zu kurz sind, können sie durch Kürzen oder Verlängern angepasst werden. Der Helm muss eng am Kopf anliegen, um eine vollständige Schutzwirkung zu erzielen.

**ACHTUNG!**  
Überprüfen Sie den Helm auf Beschädigungen vor jedem Gebrauch.

**ACHTUNG!**  
Es wird nicht empfohlen, den Helm weiter zu verwenden, wenn dieser starken Stößen ausgesetzt war oder beschädigt ist. In diesem Fall empfehlen wir ihn durch einen neuen zu ersetzen. Entfernen Sie keine Teile vom Helm oder verändern Sie den Helm in irgendeiner Weise. Bei Temperaturen über 60 °C wird der Helm beschädigt. Diese Temperaturen können beispielsweise während der Sommermonate im Fahrzeuginneren einwirken. Nach einer solchen Beschädigung muss der Helm ersetzt werden. Alle Helme sind getestet, zertifiziert und entsprechen den internationalen Sicherheitsstandards.

**ACHTUNG!**  
Kinder sollten beim Klettern oder bei anderen Spielen einen solchen Helm nicht tragen, wenn die Erstickenungsgefahr durch Aufhängen an den Riemen besteht. Die Schutzhelme sind für den Einsatz beim Fahrradfahren, Inlineskaten, Skateboardfahren vorgesehen. Die Verwendung beim Motorroller-, Moped- und Motorradfahren ist verboten.

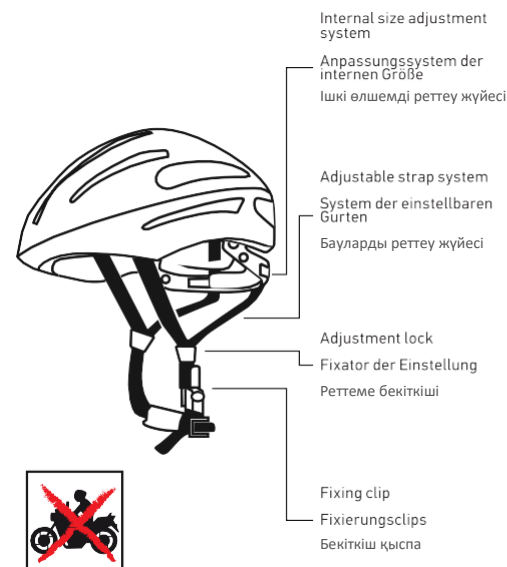
#### Kaz

Роликтерге, велосипедтерге, скейтбордтарға арналған қорғаныс дулығалары жоғары технологиялық материалдардан жасалған. Олар басты сыртқы әсерлерден сенімді қорғайды. Қорғаныс дулығасын қолданбас бұрын, осы нұсқаулықты оқып шығыңыз. Сырғанау кезінде әрқашан дулыға киіңіз. Дулығаны желкеге немесе маңдайға жылжытуға болмайды. Иек бауы мен ілгеі жайлы түрде мықтап бекітілуі керек. Егер бау тым ұзын немесе қысқа болса, оны қысқарту не ұзарту арқылы реттеуге болады. Басты толық қорғау үшін дулығаны басқа мықтап қондыру қажет.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!**  
Әр қолданар алдында дулығаның бүтіндігін тексеріңіз.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!**  
Жазатайым оқиғаға байланысты соққы алған немесе зақымдалған дулығаны қолдануға кеңес берілмейді. Бұл жағдайда оны жаңасына ауыстыру ұсынылады. Дулығаның қандай да бір бөлшегін шешуге немесе оны түрлендіруге тыйым салынады. 60°C-тан жоғары температурада дулыға зақымдалады. Ондай температура, мысалы, жаз айларында көлік ішінде әсер етуі мүмкін. Мұндай зақымданудан кейін дулығаны ауыстыру керек. Барлық дулығалар тиісті түрде сыналғы, сертификатталған және халықаралық қауіпсіздік ережелері мен стандарттарына сәйкес келеді.

**НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!**  
Егер бауға асылып, тұншығып қалу мүмкін болса, балалар өрмелеу немесе басқа да ойындар ойнау кезінде мұндай дулығаны кимеуі тиіс. Қорғаныс дулығалары велосипед, ролик және скейтборд тебу кезінде қолдануға арналған. Оларды мотороллер, мопед және мотоцикл айдау үшін қолдануға тыйым салынады.



#### EN

Protective helmets For inline skates, bicycles, and skateboards are made of high-tech materials. They provide reliable protection of the head from external influences. Please read these instructions before using your protective helmet. Always wear a helmet when riding. The helmet must not be pushed to the back of the head or pulled over the forehead. The chin strap and clasp should sit firmly and close, and be comfortable at the same time. If individual straps are too long or short, then they can be adjusted by shortening or lengthening. The helmet must fit snugly to the head to have a full protective effect.

**ATTENTION!**  
Check your helmet for damage before each use.

**ATTENTION!**  
It is not recommended to continue using the helmet if it is hit or damaged in an accident. In this case, we recommend replacing it with a new one. Do not remove any parts from the helmet or alter the helmet in any way. The helmet is damaged at temperatures above 60°C. These temperatures can be affected, for example, inside the vehicle during the summer months. After such damage, the helmet must be replaced. All helmets are tested, certified and comply with international standards and safety standards.

**ATTENTION!**  
Children should not wear such a helmet while climbing or playing other games if there is a risk of suffocation by hanging on to the straps. protective helmets are designed for use when riding bicycles, inline skating, and skateboarding. It is forbidden to use it when riding on mopeds, or motorcycles.